

**PRESENTACIÓN ESTÁNDAR DE MEMORIA Y BALANCE  
DE ORGANIZACIONES DE LA SOCIEDAD CIVIL  
FECU SOCIAL**



Fecha de publicación:

Período reportado: 1° de Enero al 31 de Diciembre de 2015

## 1. Carátula

### 1.1. Identificación

a. Nombre de la Organización	<i>María Ayuda Corporación de Beneficencia</i>
b. RUT de la Organización	<i>71.209.100 - 2</i>
c. Tipo de Organización	<i>Corporación</i>
d. Relación de Origen	<i>Santuario de Schoenstatt Bellavista</i>
e. Personalidad Jurídica	<i>Decreto Supero N° 1042 del 30 de Noviembre de 1984</i>
f. Domicilio de la sede principal	<i>Avenida Colombia N° 7742, Comuna de la Florida, Santiago de Chile</i>
g. Representante legal	<i>Ignacio De Iruarrizaga Samaniego Rut 6.923.485 - 2; Ricardo H.C Evangelista Rut:14.665862 - 8</i>
h. Sitio web de la organización	<a href="http://www.mariaayuda.cl">www.mariaayuda.cl</a>

### 1.2. Información de la organización

a. Presidente del Directorio	<i>Ignacio de Iruarrizaga Samaniego, RUT: 6.923.485 – 2</i>
b. Ejecutivo Principal	<i>Ricardo H.C Evangelista, Rut:14.665862 - 8</i>
c. Misión / Visión	<i>Dignificar a las niñas y niños más desvalidos y sus familias, al acogerlos y educarlos, siendo instrumentos para que logren la sanación de sus vínculos consigo mismo, con los demás y con Dios. Ello a través de la reparación y prevención, ayudándolos a crecer como personas libres, responsables y solidarias con la ayuda de la Virgen María, desde el Santuario de Schoenstatt según la espiritualidad del Padre Kentenich.</i>
d. Área de trabajo	<i>Protección de la infancia y adolescencia y promoción del derecho de vivir en familia.</i>
e. Público objetivo / Usuarios	<i>Niños/as y adolescentes gravemente vulnerados en sus derechos.</i>
f. Número de trabajadores	<b>379</b>
g. Número de voluntarios	<b>256</b>

### 1.3. Gestión

		2015	2014			2015	2014	
<b>Ingresos Totales M\$</b>		<b>3.927.629</b>	<b>3.595.151</b>	<b>Patrimonio M\$</b>		<b>2.474.895</b>	<b>3.965.749</b>	
Privados M\$	Socios	1.287.909	1.154.861	Superávit o Déficit del ejercicio M\$		<b>157.884</b>	<b>409.108</b>	
	Donaciones	508.658	890.864	Identificación de las tres principales fuentes de ingresos	Socios: 33%	Socios: 32%	Donaciones: 25%	
	Proyectos	553.724	396.581		Eventos: 14%			Eventos: 12%
	Venta de bienes y servicios	0	0		Subvenciones: 40%			Subvenciones: 31%
	Otros (ej. Cuotas sociales)	0	0	N° total de usuarios (directos)	504	500		
Públicos M\$	Subvenciones	1.299.343	1.127.212	Indicador principal de gestión	Evaluación Anual de Desempeño SENAME: Bueno y Muy Bueno: 83%	Evaluación Anual de Desempeño SENAME: Bueno y Muy Bueno: 91,7%		
	Proyectos	253.450	0					
	Venta de bienes y servicios	0	0					
Otros No Operacionales M\$	24.545	25.633						

i. Persona de contacto

**Octavio Fuentes Campos**, email: [Octavio.fuentes@mariaayuda.cl](mailto:Octavio.fuentes@mariaayuda.cl), Fono: 223280104 - 987697892

## **Fuentes de Ingreso:**

Para María Ayuda Corporación es de vital importancia asegurar la calidad de la atención para con nuestros niños y niñas a lo largo de todo el país, es por ello que contamos con diversas fuentes de ingreso, siendo las tres principales:

**A.- Subvenciones Estatales:** La Corporación financia una porción del gasto de sus programas sociales a través de subvención mensual proveniente del Servicio Nacional de menores y de la Junta Nacional de Jardines Infantiles. Durante el año 2015 el 40% de los ingresos nacionales fueron obtenidos a través de este sistema. Si bien las subvenciones son la mayor fuente de ingresos, es importante señalar que dichos aportes solo cubren aquellos programas residenciales con convenio vigente y a la vez estas subvenciones no pueden ser destinadas al resto de nuestros centros de atención ambulatorios o programas de ayuda como por ejemplo el Hogar Oncológico Felipe Rivera, el cual acoge a niños, niñas y adolescentes provenientes de regiones, que junto a un familiar, residen transitoriamente en Santiago, para realizar diagnóstico, tratamiento y/o control oncológico en el Hospital Luis Calvo Mackenna. El anterior es financiado íntegramente a través de recursos propios de la Corporación, así mismo es importante señalar que los ingresos aportados por estos organismos gubernamentales solo cubren el 39% de los gastos y costos totales de la Corporación.

**B.- Ingresos Provenientes de cuotas de Socios:** Los ingresos obtenidos a través de este sistema de recaudación alcanzaron durante el año 2015 un 33% de los ingresos totales. Las cuotas provenientes de nuestros socios de manera mensual se gestionan mediante descuentos automáticos en sus cuentas corrientes (PAC), a través de sus tarjetas de crédito (PAT), vía recaudación domiciliaria o a través de descuento en sus tarjetas de casas comerciales.

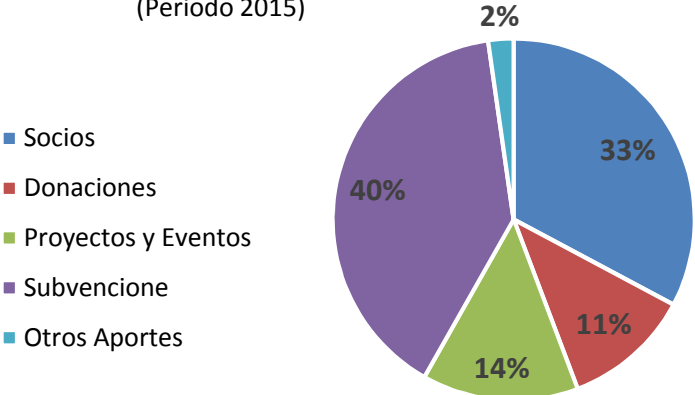
**C.- Ingresos obtenidos a través de realización de Proyectos y Eventos:** María Ayuda realizó variadas actividades durante todo el año, que permitieron recaudar fondos para brindar una adecuada atención a nuestros niños, niñas y adolescentes de los 19 programas a lo largo de todo el país. Los ingresos obtenidos por este concepto alcanzaron durante el año 2015 un 14% respecto a los ingresos totales, siendo las principales actividades las siguientes:

**Colecta Anual:** Durante el año 2015 se recaudaron MM\$123 por este concepto siendo fundamental la colaboración de todos nuestros voluntarios quienes salen a las calles – desde Iquique a Temuco- en busca de la solidaridad de todos los chilenos y extranjeros, creando y promoviendo la conciencia social para ayudar a nuestros niños, niñas y adolescentes.

**Ronda de los Amigos:** Evento lleno de alegría, música y solidaridad, donde reconocidas figuras nacionales donan su tiempo en pro de recaudar fondos, captar nuevos socios y donaciones para el financiamiento de todos nuestros hogares. Por este concepto durante el periodo 2015 se recaudaron MM\$182.

**Corrida Familiar:** En el año 2015 logramos obtener la suma de MM\$ 74 a través de la realización de este evento cuyo objetivo es convocar a toda la comunidad en una actividad masiva-deportiva para recaudar fondos en apoyo a los niños y niñas de María Ayuda.

**Fuentes de Ingresos**  
(Periodo 2015)



**Ingresos Corporativos Nacionales por sector**

Recursos Propios v/s Subvenciones Estatales  
(Perriodo 2015 - Cifras en M\$)



## 2. Información general y de contexto

### 2.1. Carta del máximo responsable de la organización

María Ayuda Corporación de Beneficencia es una institución de derecho privado, sin fines de lucro. Fue fundada hace 33 años por el Padre Hernán Alessandri, sacerdote católico, miembro de la Comunidad de los Padres de Schönstatt. Este conquista el carisma de la Obra basándose en la pedagogía del fundador del Movimiento Apostólico de Schönstatt, Padre José Kentenich.

Comienza su labor educadora, inspirada en la Virgen María como Madre y Educadora, el 12 de abril de 1983 a través de su programa Hogar Residencial “Villa Santa María del Bosque”, atendiendo a niñas en riesgo social, asociadas a la problemática de explotación sexual y pobreza.

Nuestra misión es trabajar por la dignidad de las niñas y niños vulnerados en sus derechos, orientando nuestros esfuerzos en acoger, fortalecer y restaurar sus vínculos personales y familiares de manera de resignificar sus experiencias de dolor y malos tratos.

Cada programa de María Ayuda se centra en la protección y atención de víctimas de maltrato grave o moderado (físico, psicológico, sexual o negligencia y/o abandono), mediante la generación de espacios protegidos, caracterizados por ambientes familiares, acogedores y vínculos que faciliten el desarrollo sano de cada uno de sus beneficiarios.

María Ayuda cuenta con 19 programas sociales con una capacidad de 504 plazas a nivel nacional, desde Iquique a Temuco en modalidad residencial y ambulatoria. De todas estas plazas 100 son ambulatorias y se distribuyen entre el Centro de Reparación Especializado Rayún en Santiago y la Casa de Acogida para madres adolescentes Puerto Claro en Valparaíso. Las otras 404 plazas son residenciales y están distribuidas en las ciudades de Iquique, Antofagasta, Ovalle, San Felipe, Viña del Mar, Santiago, Rancagua, Curicó, Chillán, Los Ángeles, Concepción y Temuco.

De los 17 programas residenciales, 16 reciben subvención SENAME y en éstos se atendió a un total de 560 niños, niñas y adolescentes en el transcurso del año 2015. Además entre los tres programas que no reciben subvención SENAME (2 ambulatorios y 1 residencial) se atendió un total de 192 niños, niñas o adolescentes. Luego, el número total de niños, niñas y adolescentes atendidos el año 2015 ascendió a 752 beneficiarios directos.

Nuestros niños y niñas son el alma y foco de nuestro trabajo, volviéndose un desafío permanente la mejora continua de nuestros procesos de intervención y una revisión de nuestro quehacer en busca de responder a sus necesidades y problemáticas a nivel individual, espiritual, relacional, familiar y contextual.

## 2.2. Estructura de Gobierno

María Ayuda Corporación, es una Corporación de derecho privado que cuenta con treinta y siete socios activos, es administrada por un Directorio compuesto por 9 miembros los cuales son nombrados en asamblea de socios. La duración de sus cargos tiene una vigencia de dos años pudiendo ser reelectos. Todos aportan su tiempo y experiencia profesional de manera voluntaria reuniéndose mensualmente para controlar y supervisar a la Dirección Ejecutiva.

Actualmente la conformación del Directorio es la siguiente:

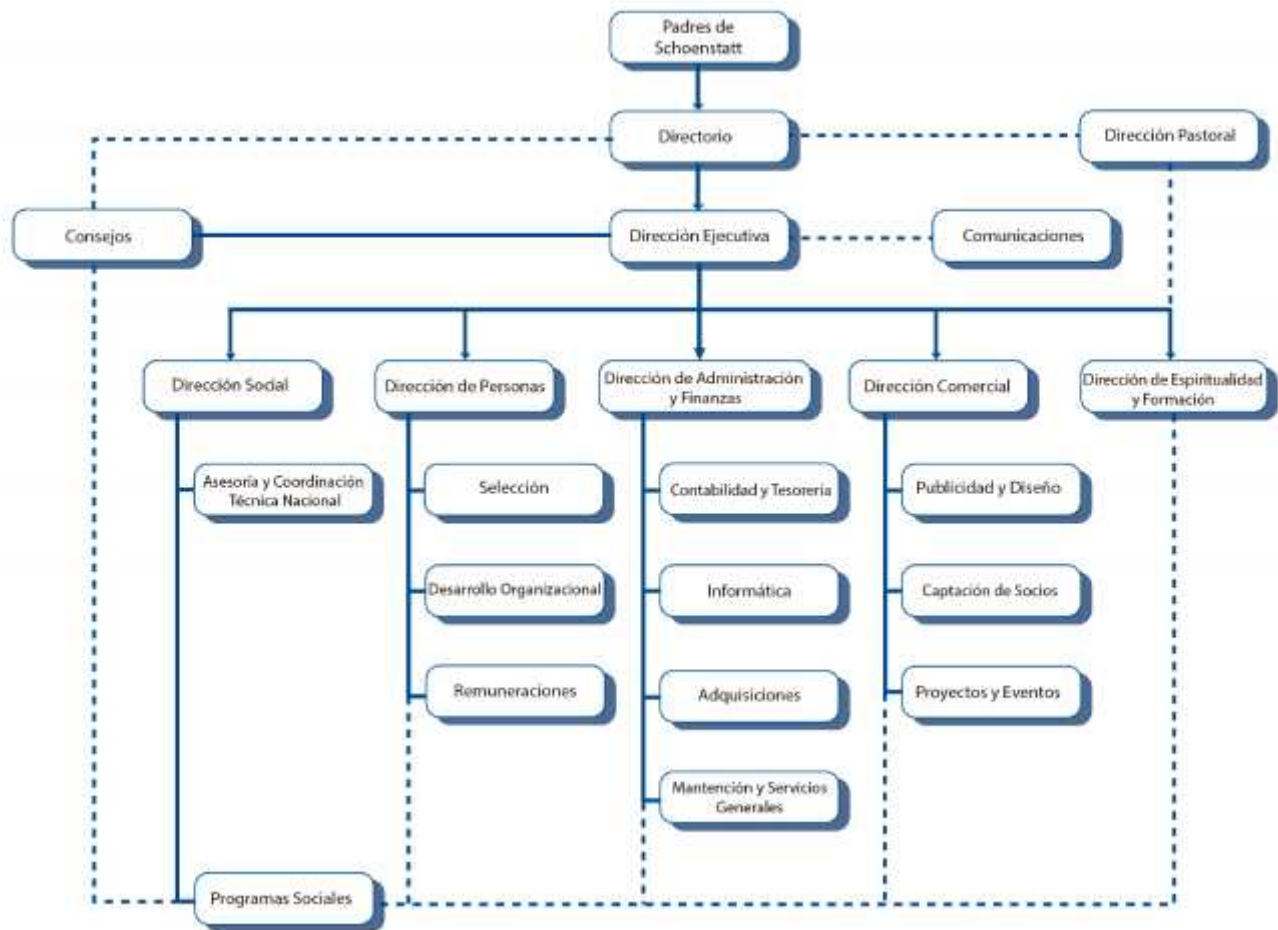
DIRECTORIO		
Nombre y RUT		Cargo
IGNACIO DE IRUARRIZAGA SAMANIEGO	6.923.485 - 2	PRESIDENTE
CLEMENTE GONZALEZ ALVAREZ	7.515.975 - K	VICEPRESIDENTE
PABLO NAVARRO HAEUSSLER	6.443.662 - 6	TESORERO
SERGIO DOMINGUEZ ROJAS	10.328.419 - 8	DIRECTOR
JOSE F. PEREZ MACKENNA	6.525.286 - 4	DIRECTOR
TERESITA MARIA TAGLE QUIROZ	8.361.433 - 1	DIRECTOR
JORGE EDUARDO HERRERA RONCO	9.128.578 - 9	DIRECTOR
MAURICIO SALDIVIA MEDINA	6.620.766 - 8	DIRECTOR
FRANCISCO PEREIRA OCHAGAVIA	7.515.330 - 9	DIRECTOR

### Comités:

La Corporación cuenta con la asesoría de profesionales quienes conforman dos comités de apoyo a las principales áreas de la organización:

Comité Social  
Comité Comercial

### 2.3. Estructura Operacional



### 2.4. Valores y/o Principios

- Espíritu de Familia
- Compromiso y Eficiencia Personal
- Confianza en la Providencia de Dios
- Servicio
- Solidaridad
- Respeto y Cuidado por la Vida del Otro

## 2.5. Principales Actividades y Proyectos

### a. Actividades

La razón de ser de la obra de María Ayuda es acoger a aquellos niños, niñas y/o adolescentes que habiendo sido vulnerados en sus derechos, en la mayoría de los casos a través de una orden judicial, ingresan a un programa social con el fin de resignificar las vivencias dolorosas de las que han sido víctimas configurándose como personas más sanas, más libres, más vinculadas y más felices.

Para lograr lo anterior es fundamental centrar los esfuerzos en ciertas claves pedagógicas propias de la misión como son la acogida, el fortalecimiento de los vínculos, la educación y la reparación.

Acogida que implica un modo de recibir a todo niño(a) y familia que pasa a ser parte de la institución, acogida que implica entregar una estructura de funcionamiento, aludiendo a prestaciones y mejora en la calidad de vida que se ofrece a cada niño, niña y adolescente en cada programa social que conforma María Ayuda. Acogida que implica generar una experiencia y atmósfera familiar que infunda seguridad y construya confianza para sentirse queridos, acompañados y esperanzados en sus posibilidades de cambio al corto, mediano y largo plazo a nivel individual, familiar y contextual. Acogida que se traduce en aceptación del otro, con su historia, sus vivencias, sus anhelos y contradicciones, visibilizando la etapa del ciclo vital que atraviesa e intencionando el contacto con otros, con la vida, con Dios, consigo mismos como niño, hombre o mujer, persona e Hijo del Dios vivo que consuela, alienta y transforma.

De un modo más concreto se desarrollan una serie de actividades que refuerzan el acogimiento, fortalecimiento de los vínculos, educación y reparación, tales como Liturgia de ingreso, rito de ingreso en el Santuario ,celebración de Cumpleaños ,Fiestas Patrias ,Navidad ,realización de paseos, incorporación al sistema de educación formal ,acompañamiento en el trabajo escolar y asignación de un apoderado ,provisión de vestuario escolar y de calle ,provisión de útiles escolares ,disponibilidad de transporte escolar a los colegios ,espacios y equipamiento(computadores) para estudio ,acciones destinadas a enseñar hábitos de estudio, de higiene y cuidado personal, actividades recreativas y de uso del tiempo libre, controles de salud y búsqueda de atención especializada en casos en que es necesario ,control de tratamientos y entrega de remedios prescritos, etc.

De igual modo la formación espiritual en nuestros Programas es un pilar fundamental en el proceso de intervención integral de cada uno de nuestros beneficiarios, por lo que existe un Programa Pastoral que contempla oración diaria en los hogares, celebraciones litúrgicas y preparación para recibir los sacramentos del bautismo y de la comunión.

Así, todo niño, niña o adolescente encontrará en María Ayuda un lugar protector y promotor del cambio, donde recibe cariño, cubre sus necesidades básicas y descubre a un Dios que es amor, todos aspectos esenciales en la restitución de sus derechos y en la configuración de su Sí Mismo.

Estos elementos permiten abordar de forma integral el proceso de intervención que recibe cada niño, niña o adolescente en programas residenciales o ambulatorios, consiguiendo con la ayuda de profesionales de las ciencias sociales, educadores, médicos y voluntarios que buscan reparar el daño que han sufrido con intervenciones planificadas, sistematizadas y ejecutadas para cada caso.

## **b).- Proyectos**

María Ayuda a lo largo del año realiza varios eventos con el fin de recaudar fondos para sus programas sociales.

### **Campaña Escolar Ayúdame con mi Mochila**

**Fecha:** Febrero - Marzo 2015

**Objetivo:** Convocar a la comunidad, a las empresas y sus trabajadores a colaborar mediante el 1+1 donando algunos de nuestros sets escolares (útiles y/o uniformes) en especies o a través de un aporte económico equivalente al set que le gustaría donar para el inicio del año escolar.

**Formato:** Campaña en medios (redes sociales, diarios, revistas, página web), para recolectar útiles escolares y/o uniformes en especies, y recaudación de fondos a través de nuestra página web (weypay).

**Alcance:** Nacional

**Convocatoria:** Más de 1.700 funcionarios/colaboradores de empresas como PreUnic y Scotiabank. y personas naturales que donan vía web.

**Auspicios:** Aporte de un set de útiles escolares y uniformes o el equivalente en dinero.

### **Cross Country Colegio Monte Tabor y Colegio Nazaret**

**Fecha:** Sábado 30 de Mayo 2015.

**Objetivo:** Convocar a toda la comunidad escolar de ambos colegios en una actividad familiar masiva-deportiva y recaudar fondos en beneficio de la Corporación María Ayuda.

**Formato:** 1 km, 5km y 10km.

**Alcance:** Región Metropolitana.

**Convocatoria:** Participaron más de 2.000 personas (entre padres, apoderados, alumnos y profesores).

### **Colecta Nacional**

**Fecha:** Viernes 29 y Sábado 30 de mayo 2015.

**Objetivo:** Recaudar fondos para la Corporación de Beneficencia María Ayuda.

**Formato:** Recaudación de fondos a través de una colecta nacional

**Alcance:** Las regiones donde María Ayuda tiene programas sociales (Iquique, Antofagasta, Ovale, Valparaíso, Viña del Mar, San Felipe, Santiago, Rancagua, Curicó, Chillán, Concepción, Los Ángeles, Temuco).

**Logística:** Apoyan 4.000 voluntarios nivel nacional

### **Half-Marathon Santiago Scotiabank - María Ayuda**

**Fecha:** Domingo 09 de agosto 2015

**Objetivo:** Convocar a toda la comunidad en una actividad masiva-deportiva y recaudar fondos para la Corporación de Beneficencia María Ayuda.

**Formato:** 5 km, 15km y 21km.

**Alcance:** Región Metropolitana.

**Logística:** Se inscribieron 4.050 personas



## Ronda de los Amigos (cena anual)

**Fecha:** Se realiza en todas las ciudades que se detallan desde agosto a diciembre. En Santiago se realizó el lunes 30 de noviembre 2015.

**Objetivo:** Compartir con nuestras empresas colaboradoras, socios y comunidad en general nuestra misión, requerimientos futuros y recaudar fondos para la Corporación María Ayuda.

**Formato:** Cena en lugar público, con show en vivo y concursos varios, con presencia de distintos auspiciadores.

- **Iquique:** Hotel Gavina, n° de asistentes 600 personas.
- **Antofagasta:** Enjoy Casino & Resort, n° de asistentes 700 personas.
- **Ovalle:** Club Arabe Ovalle, n° de asistentes 200 personas.
- **Viña del Mar:** Enjoy Casino & Resort, n° de asistentes 600 personas.
- **San Felipe:** Club San Felipe, n° de asistentes 150 personas.
- **Santiago:** Espacio Riesco, n° de asistentes más de 1.000 personas.
- **Curicó:** Estadio Español Curicó, n° de asistentes 300 personas.
- **Chillán:** Estadio Español Chillán, n° de asistentes 200 personas.
- **Concepción:** Centro de Eventos Puerto Marina, n° de asistentes 350 personas.
- **Los Ángeles:** Hotel Four Points, n° de asistentes 250 personas.
- **Temuco:** Aula Magna de Inacap, n° de asistentes 250 personas.

**Alcance:** En las ciudades donde María Ayuda tiene sus programas sociales.

### c).- Programa de Alianzas con Empresas

María Ayuda desarrolla un programa de alianzas con las empresas, el que se materializa y se sustenta de distintas maneras y con distintas acciones en conjunto.

#### Donación de Vuelto y Alcancía

A través de la donación del vuelto de clientes de la empresa aliada, se estará ayudando a María Ayuda. Otra modalidad es la disposición de alcancía en lugares estratégicos de los locales de la empresa, para que sus clientes donen a María Ayuda.

#### Alianza de Marca

La empresa puede unirse a María Ayuda y contribuir, a través de una alianza de marca, a la generación de fondos para financiar los programas sociales.

#### Reciclaje

María Ayuda recibe y/o retira desechos varios que los entrega a empresas que los compran para ser reciclados (chatarra de hierro y metales, latas de bebidas, papeles, cartones, cartuchos de tinta, tóner, entre otros).

## 2.6. Identificación e Involucramiento con Grupos de Interés

Grupo de interés		Forma de relacionamiento
<b>Organismos de Gobierno e Instituciones del Estado</b>	SENAME	María Ayuda es un Organismo Colaborador de SENAME, institución que realiza las inspecciones técnicas y financieras de nuestros Programas y aprueba nuestras rendiciones: requisito para recibir el aporte estatal.
	Tribunales de Familia	Nuestros Programas son una oferta a los requerimientos de los Tribunales de Familia para satisfacer las necesidades de acogida de niños y niñas.
	Municipalidades	Procuramos un acercamiento e interacción con las Municipalidades con el objetivo que los niños y niñas de nuestros Programas accedan a los diferentes servicios, prestaciones y beneficios que ofrecen las Áreas de Desarrollo Social de las Municipalidades.
<b>Personas</b>		María Ayuda tiene un conjunto de iniciativas y actividades en que las personas participan, como voluntarios en apoyo a nuestra labor, como por ejemplo: acompañando a los niños en nuestros Programas Sociales, apadrinando un niño o niña, participando y colaborando en los distintos proyectos y eventos que se realizan (voluntario en la Colecta, Corrida Familiar, Ronda de los Amigos, Half-Marathon, etc), también procuramos constantemente atraer nuevos socios.
<b>Empresas</b>		Desarrollamos con las empresas diversas acciones conjuntas que comprenden tanto actividades que contribuyen a obtener recursos para financiar nuestros programas sociales como actividades en que los colaboradores de las empresas comparten y participan directamente con los niños y niñas que están en los hogares.
<b>Iglesia Católica y Movimiento de Schoenstatt</b>		Al ser una obra de los Padres de Schoenstatt, María Ayuda se relaciona con el Movimiento y la iglesia desde sus raíces y es parte de su misión social y apostólica.

## 2.7 Prácticas relacionadas con la evaluación/medición de la satisfacción de los usuarios y resultados obtenidos

Nuestros programas realizan una autoevaluación anual supervisada por un organismo externo, SENAME. Medimos nuestro desempeño en términos de logro de objetivos comprometidos, procesos de intervención, atención brindada y eficiencia. Internamente, nuestra Área Social empezó a diseñar herramientas de medición de satisfacción de nuestros usuarios.

## 2.8 Participación en redes y procesos de coordinación con otros actores

María Ayuda participa en la Comunidad de Organizaciones Solidarias, en Observa y en la Pastoral Social Caritas Chile (CECH) en dos comisiones: Mesa Probiice Chile (Red Católica por los derechos del niño) y en la Comisión Nacional Pastoral de niños/as y jóvenes vulnerados en sus derechos.

## 2.9. Reclamos o Incidentes

María Ayuda Corporación no tiene registros de la ocurrencia de reclamos, incidentes significativos, multas o sanciones por incumplimiento de leyes o regulaciones.

## 2.10. Indicadores de gestión ambiental

Producto de sus características, Nuestra Corporación no presenta indicadores de gestión ambiental, sin embargo, es importante mencionar que trabajamos directamente con la empresa Comercializadora Germina Limitada, la anterior tiene como giro principal el reciclaje de chatarra, papeles, cartones e insumos de impresión con la finalidad de obtener ganancias las que posteriormente son aportadas a la Corporación.

### 3. Información de desempeño

#### 3.9. Objetivos e Indicadores de Gestión

##### CUADRO OBJETIVO GENERAL

Objetivo general	Indicador (principal de gestión)	Resultado
Nuestro objetivo es que el 100% de los Programas evaluados anualmente por Sename obtengan categoría de Bueno o Muy Bueno	100% de los programas obtengan categoría Bueno o Muy Bueno	El año 2015 un 83% de nuestros Programas obtuvieron categoría Bueno o Muy Bueno (**)

(\*\*) a la fecha de cierre solo se recibieron seis evaluaciones desde SENAME

##### CUADRO OBJETIVOS ESPECÍFICOS

Objetivo específico	Indicador	Resultado
Tener un porcentaje de ocupación del 100%, medido como número de beneficiarios al cierre de cada mes en relación al número de plazas asignadas por convenio para Programas con subvención Sename y 100% de ocupación en relación a plazas disponibles para programas sin subvención Sename.	100% de ocupación	El año 2015 el porcentaje de ocupación fue de un 90%

### 3.10. Indicadores Financieros

#### CUADRO DE INDICADORES FINANCIEROS

a. Ingresos (en M\$)	2015	2014
Con restricciones	253.450	
Sin restricciones	3.674.182	3.595.151
<b>TOTAL DE INGRESOS</b>	<b>3.927.629</b>	<b>3.595.151</b>
Ingresos provenientes del extranjero (en M\$)	29.047	36.828
<b>Otros indicadores relevantes (en M\$):</b>		
<u>Donaciones acogidas a algún beneficio tributario</u> Total de Ingresos	<u>839.822</u> 3.927.629 = 21%	<u>577.567</u> 3.595.151 = 16%
<u>Gastos Administrativos</u> Gastos Totales	<u>342.751</u> 3.819.027 = 9%	<u>286.182</u> 3.230.778 = 8,8%
<u>Remuneración principales ejecutivos</u> Total remuneraciones	<u>172.745</u> 2.253.341 = 7,7%	<u>171.001</u> 1.825.458 = 9,4%

## 4. Estados Financieros

### 4.9. Balance General al 31 de Diciembre de 2015 (Estado de Posición Financiera) – Auditados por Consultores Integrales Asociados.

ACTIVOS	Año 2015 M\$	Año 2014 M\$
<b>Circulante</b>		
Disponible: Caja y Bancos	381.943	351.523
Inversiones Temporales	154.840	26.242
Cuentas por Cobrar	<u>4.009</u>	<u>2997</u>
Donaciones por Recibir		
Subvenciones por Recibir	3.462	2.647
Cuotas Sociales por Cobrar (Neto)		
Otras cuentas. por cobrar	547	350
Otros activos circulantes	<u>19.056</u>	<u>10.995</u>
Existencias		
Impuestos por recuperar		
Gastos pagados por anticipado		
Otros	19.056	10.995
Activos con Restricciones		
<b>Total Activo Circulante</b>	<b>559.848</b>	<b>391.757</b>

<b>Fijo</b>		
Terrenos	919.388	919.388
Construcciones	1.554.410	1.553.535
Muebles y útiles	87.791	89.541
Vehículos		
Equipos e Instalaciones	201.246	199.168
(-) Depreciación Acumulada	(468.762)	(467.562)
Activos de Uso Restringido para invertir.		
<b>Total Activo Fijo Neto</b>	<b>2.294.073</b>	<b>2.294.070</b>

<b>Otros Activos</b>		
Inversiones		
Activos con Restricciones		
Cuentas Corrientes Filiales	(95.078)	1.424.895
Otros	47.506	52.232
<b>Total Otros Activos</b>	<b>(47.572)</b>	<b>1.477.127</b>

<b>TOTAL ACTIVOS</b>	<b>2.806.349</b>	<b>4.162.954</b>
----------------------	------------------	------------------

PASIVOS	Año 2015 M\$	Año 2014 M\$
<b>Circulante</b>		
Obligación con Bancos	44.275	30.286
Cuentas por Pagar y Acreedores varios	196.337	45.501
Otros pasivos		
Impuesto a la Renta por Pagar		
Retenciones		
Provisiones	52.940	43.763
<b>Total Pasivo Circulante</b>	<b>293.552</b>	<b>119.549</b>

<b>Largo Plazo</b>		
Obligaciones con Bancos	37.902	77.656
Fondos Recibidos en Administración		
Provisiones		
<b>Total Pasivo a Largo Plazo</b>	<b>37.902</b>	<b>77.656</b>

<b>TOTAL PASIVO</b>	<b>331.454</b>	<b>197.205</b>
---------------------	----------------	----------------

<b>PATRIMONIO</b>		
Capital	107.376	107.376
Revalorización Capital Propio	443.359	(86.033)
Excedente Acumulado	1.766.276	3.535.297
Superávit (Déficit) del Ejercicio	157.884	409.108
<b>TOTAL PATRIMONIO</b>	<b>2.474.895</b>	<b>3.965.749</b>

<b>TOTAL PASIVO Y PATRIMONIO</b>	<b>2.806.349</b>	<b>4.162.954</b>
----------------------------------	------------------	------------------

#### 4.10. Estado de Actividades 1° de Enero al 31 de Diciembre de 2015

	Año 2015 M\$	Año 2014 M\$
<b>Ingresos Operacionales</b>		
Privados		
Socios	1.287.909	1.154.862
Donaciones	508.658	890.862
Proyectos	553.724	396.582
Venta de bienes y servicios		
Otros		
Estatales		
Subvenciones	1.299.343	1.127.212
Proyectos	253.450	
Venta de bienes y servicios		
<b>Total Ingresos Operacionales</b>	<b>3.903.084</b>	<b>3.569.518</b>
<b>Costo de Explotación - Social</b>	<b>(3.476.276)</b>	<b>(2.944.596)</b>
Sueldos, Leyes Sociales y honorarios	(3.476.276)	(2.944.596)
<b>Gastos Operacionales – Administrativos</b>	<b>(342.751)</b>	<b>(286.182)</b>
Sueldos, Leyes Sociales y honorarios	(279.391)	(218.634)
Gastos Generales	(19.838)	(28.500)
Gastos administrativos	(43.522)	(39.048)
<b>Total Gastos Operacionales</b>	<b>(3.819.027)</b>	<b>(3.230.778)</b>
<b>Resultado Operacional</b>	<b>84.057</b>	<b>338.740</b>
<b>Ingresos No Operacionales</b>		
Renta de inversiones		
Ganancia venta de activos		
Indemnización seguros		
Otros	24.545	25.633
<b>Total Ingresos No Operacionales</b>	<b>24.545</b>	<b>25.633</b>
<b>Egresos No Operacionales</b>		
Gastos Financieros	(20.186)	(26.789)
Otros Fuera de Exp.		(28.278)
Corrección Monetaria	69.468	99.802
<b>Total Egresos No Operacionales</b>	<b>49.282</b>	<b>44.735</b>
<b>Resultado No Operacional</b>	<b>73.827</b>	<b>70.368</b>
Resultado antes de impuestos	0	0
Impuesto Renta		
<b>Déficit / Superávit del Ejercicio</b> <i>(Debe ir en la carátula)</i>	<b>157.884</b>	<b>409.108</b>

#### 4.11. Estado de Flujo de Efectivo 1° de Enero al 31 de Diciembre de 2015

	Año 2015 M\$	Año 2014 M\$
<b>Flujo de efectivo proveniente de actividades operacionales</b>		
Donaciones recibidas	450.267	890.862
Subvenciones recibidas	1.163.731	1.127.212
Cuotas sociales cobradas	1.287.909	1.093.703
Otros ingresos recibidos	636.661	519.724
Sueldos y honorarios pagados (menos)	(2.305.813)	(2.173.587)
Pago a proveedores (menos)	(831.236)	(868.100)
Impuestos pagados (menos)	(26.737)	(31.326)
<b>Total Flujo Neto Operacional</b>	<b>374.782</b>	<b>558.488</b>
<b>Flujo de efectivo proveniente de actividades de inversión</b>		
Venta de activos fijos		
Compra de activos fijos (menos)		
Inversiones de largo plazo (menos)	(154.853)	
Compra / venta de valores negociables (neto)		
<b>Total Flujo Neto de Inversión</b>	<b>(154.853)</b>	
<b>Flujo de efectivo proveniente de actividades de financiamiento</b>		
Préstamos recibidos		
Intereses recibidos		
Pago de préstamos (menos)	(47.824)	(77.500)
Gastos financieros (menos)	(13.087)	(26.712)
Recuperación cuentas por cobrar no operacionales		34.549
Cuentas por cobrar no operacionales		(274.000)
<b>Total Flujo de financiamiento</b>	<b>(60.911)</b>	<b>(343.663)</b>
<b>Flujo Neto Total</b>	<b>159.018</b>	<b>214.826</b>
<b>Variación neta del efectivo</b>	<b>159.018</b>	<b>214.826</b>
<b>Saldo inicial de efectivo</b> ( <i>Saldo de Disponible: Caja y Bancos 2013 de la hoja Balance</i> )	<b>377.765</b>	<b>162.939</b>
<b>Saldo final de efectivo</b> ( <i>Saldo de Disponible: Caja y Bancos 2014 de la hoja Balance</i> )	<b>536.783</b>	<b>377.765</b>



#### 4.4 Tabla IFAF 1° de Enero al 31 de Diciembre de 2015

<b>Objeto ONG:</b>			
<b>Año o período de la Tabla IFAF: 2014</b>			
	<b>Código del proyecto</b>	<b>Año 2015 M\$</b>	<b>Total M\$</b>
<b>1.- Saldo inicial para el período</b>			
1.1.- En efectivo		363.585	
1.2.- En especies		0	
<b>TOTAL SALDO INICIAL</b>			<b>363.585</b>

<b>2.- ENTRADAS (DONACIONES - TRANSFERENCIAS) DEL PERÍODO</b>			<b>3.927.629</b>
2.1.- Donaciones o transferencias superiores a US\$ 20.000		195.374	
2.2.- Donaciones o transferencias con objetivos específicos		2.306.092	
2.3.- Donaciones o transferencias inferiores a US\$ 20.000		1.400.618	
2.4.- Ingresos propios		25.545	

<b>3.- TOTAL PAGOS DEL PERÍODO</b>			<b>(3.754.431)</b>
3.1.- Pagos realizados a proyectos con objetivos específicos		(2.055.109)	
3.2.- Transferencias a otras OSFL		(40.000)	
3.3.- Pagos realizados a proyectos en general		(1.207.684)	
3.4.- Pagos por gastos de administración y generales		(451.638)	

<b>4.- SALDO FINAL</b>			<b>536.783</b>
------------------------	--	--	----------------

La Corporación realizó en diciembre de 2015 un aporte de MM\$40 a Fundación Educacional Padre Hernán Alessandri.

## 4.5 Notas Explicativas a los Estados Financieros (Información de contexto analítica)

### 1. Criterios Contables Aplicados

a. Período Contable

Los presentes estados financieros consolidados se encuentran referidos al período de doce meses comprendido entre el 1 de enero y el 31 de diciembre de 2015 y 2014.

b. Bases de preparación

Los estados financieros consolidados han sido preparados de acuerdo a principios de contabilidad generalmente aceptados en Chile.

c. Corrección Monetaria

Los Activos y Pasivos no monetarios, las cuentas de Patrimonio y las cuentas de Resultado, han sido corregidos monetariamente de acuerdo a principios de contabilidad generalmente aceptados.

d. Bases de presentación

Los estados financieros del ejercicio anterior han sido actualizados extracontablemente para efectos comparativos, indicando el índice respectivo, y se han efectuado las reclasificaciones correspondientes, en caso de proceder.

e. Bases de consolidación

Los estados financieros consolidados incluyen los activos, pasivos, resultados y flujo de efectivo de la matriz y sus filiales. Los montos y efectos de las transacciones efectuadas entre las entidades consolidadas han sido eliminados.

f. Criterio de reconocimiento de ingresos

Los ingresos se reconocen sobre la base de lo devengado, al momento de establecerse compromisos contractuales o formales por donaciones o subvenciones, y por el perfeccionamiento de las ventas de bienes o servicios.

g. Bases de conversión

Los saldos en dólares estadounidenses y unidades de fomento incluidos en el estado de posición financiera han sido traducidos a pesos al cierre del ejercicio, de acuerdo al tipo de cambio informado por el Banco Central de Chile y al valor de cierre de la unidad reajutable, conforme a las siguientes paridades:

	<u>\$ por unidad</u>
Dólares estadounidenses	707.34
Unidad de fomento	25.629,09

h. Activo Fijo

Los bienes del activo fijo se presentan valorizados a su costo de adquisición y su depreciación es calculada en base al método lineal sobre los valores netos de los bienes, previamente actualizados, considerando su vida útil restante.

## 2. Cambios Contables

Los estados financieros al 31 de diciembre de 2015 no presentan cambios en las políticas contables respecto a igual período del año anterior.

## 3. Caja y Bancos

El saldo disponible de la Corporación al 31 de diciembre de 2015, este compuesto de la siguiente forma:

Saldos en cuentas	Moneda	31/12/2015 M\$	31/12/2014 M\$
Fondos Fijos	CLP	8.878	7.032
Cuentas corrientes pesos chilenos	CLP	<u>373.065</u>	<u>344.491</u>
<b>Total</b>		<b>381.943</b>	<b>351.523</b>

La composición de las cuentas corrientes en pesos es la siguiente:

CUENTAS	SALDO	
	31-12-2015	31-12-2014
BANCO B.C.I	5.407	57.708
BANCO SANTANDER	7.603	8.014
BANCO SCOTIABANK	359.051	277.725
BANCO SECURITY	1.004	1.044
<b>TOTALES</b>	<b>373.065</b>	<b>344.491</b>

## 4. Inversiones y Valores Negociables

### RESUMEN DE INVERSIONES TEMPORALES

CUENTAS	SALDO	
	31-12-2015	31-12-2014
FONDO MUTUO SCOTIABANK CLIPER SERIE A OPN°000	20.656	26.242
FONDO MUTUO SCOTIABANK PRIORIDAD SERIE B N° 000	120.018	0
FONDO MUTUO SCOTIABANK PROXIMIDAD SERIE A OP N° 000	7.538	0
FONDO MUTUO SCOTIABANK PROXIMIDAD SERIE A OP N° 011	4.473	0
FONDO MUTUO SCOTIABANK PROXIMIDAD SERIE A OP N° 012	2.155	0
<b>TOTALES</b>	<b>154.840</b>	<b>26.242</b>

*El total de Fondos Mutuos al 31 de diciembre de 2015 alcanza a MM\$154, de los cuales MM\$120 corresponden a toma de fondos efectuada en diciembre 2015 por casa matriz, la diferencia se distribuye entre MM\$25 Filial Antofagasta y MM\$9 Filial Iquique.*

## **5. Fuentes de financiamiento y aportes por cobrar**

### **5.1 Endeudamiento Financiero:**

La Corporación mantiene desde diciembre de 2004 dos créditos hipotecarios contraídos con el Banco Scotiabank los cuales tienen vencimiento el 10 de septiembre de 2021, actualmente se encuentran pagadas 134 cuotas de un total 200. Lo anterior está separado en base a la exigibilidad del pasivo contraído, entre corto y largo plazo.

No se registra endeudamiento en 2015 y 2014.

### **5.2 Fuentes de financiamiento:**

#### **A. Fondos captados a través de cuotas de socios:**

##### **A.1). - Recaudación Automática:**

Corresponden a aportes que realizan nuestros socios por medio de sus cuentas corrientes o tarjetas de crédito utilizando sistema de cobro automático PAC. Estos ingresos son gestionados por empresas externas y por el área de recaudación central de la Corporación a través de un mandato que autoriza el cargo en sus cuentas corrientes o tarjetas de crédito.

##### **A.2). - Recaudación Telefónica:**

Ingresos correspondientes a recaudación de donaciones realizadas a través de cuenta telefónica del proveedor Telefónica Chile S.A. lo anterior es administrado por el área de recaudación central.

##### **A.3). - Recaudación Domiciliaria:**

**a.3.1: Recaudación Domicilio personas:** Corresponde a los ingresos obtenidos generalmente de la recaudación puerta a puerta cuyos aportantes son personas naturales, los cuales de manera mensual cancelan su aporte a la “recaudadora domiciliaria” la que posteriormente rinde los dineros recaudados por este concepto.

**a.3.2) Recaudación Domicilio Empresas:** Corresponde a los ingresos provenientes de recaudación manual (recaudación domicilio) donde el socio que aporta corresponde a una persona jurídica (empresas). Dicha imputación por lo general está asociada a la entrega de certificado de donación a nombre de la empresa benefactora.

#### **B. – Donaciones:**

##### **B.1). - Donación de Vuelto y Alcancía:**

Dineros captados a través de clientes de la empresa PreUnic S.A., la cual nos colabora colocando en sus locales de venta alcancías para recibir donaciones en dinero efectivo y ofreciendo la posibilidad de donar a nuestra Corporación el vuelto de sus clientes.

**B.2). - Donaciones en dinero:**

Ingresos obtenidos a través de personas naturales o empresas quienes donan a través de dinero en efectivo pudiendo acogerse a beneficios tributarios, los ingresos de este ítem principalmente son utilizados en su mayor parte a la operación de la Corporación (Costo Social).

**B.3). - Donaciones en especies:**

Corresponde a aportes obtenidos por donaciones de alimentos, libros, material didáctico, juguetes, mobiliario, etc.

**B.4). - Donaciones Extranjeras:**

Ingresos provenientes de otros países en moneda extranjera.

**C.- Proyectos y Eventos:**

**C.1). - Colecta Nacional:**

Ingresos obtenidos a través de la realización de una colecta anual que busca recaudar fondos apelando a la solidaridad de todos los chilenos y extranjeros, creando y promoviendo la conciencia social para ayudar a nuestros niños, niñas y adolescentes.

**C.2). - Campaña Ayúdame con mi mochila:**

Campaña realizada con el objetivo de recibir donaciones de personas o empresas para la compra de materiales de colegio y vestuario para el nuevo año escolar de los niños y niñas que conforman los 19 programas de la Corporación, desde Iquique a Temuco, apoyándolos de esta manera en su proceso escolar.

**C.3). - Evento Ronda de los Amigos:**

Evento solidario al cual asisten empresas aliadas, colaboradores y amigos de la Corporación cuya finalidad es la captación de socios y donaciones que aporten directamente al financiamiento de hogares de la Corporación.

**C.4). - Corrida Familiar:**

Ingresos obtenidos a través de la convocatoria a toda la comunidad en una actividad masiva-deportiva, para recaudar fondos en apoyo a los niños y niñas de María Ayuda. Los formatos de las corridas son 5k, 15k y 21k, en los que participan anualmente 5 mil inscritos y más de 7 mil personas en las calles.

#### **C.5). - Coronas y Saludos:**

Donaciones o aportes voluntarios obtenidos por el envío simbólico de una tarjeta de condolencias o saludos solidarios.

#### **C.6). - Reciclaje:**

Ingresos obtenidos a través del reciclaje de chatarra, cartuchos o tóner de impresión vacíos, papel y cartón reciclado.

### **D. Subvenciones Estatales:**

#### **D.1). - Subvención SENAME:**

Aporte mensual que realiza el Servicio Nacional de Menores a raíz de los convenios que la Corporación mantiene vigentes con dicho organismo. Esta subvención está relacionada directamente con la cantidad de niños atendidos. Cabe mencionar que estos ingresos son constantemente rendidos y supervisados financieramente por este organismo

#### **D.2). - Subvención JUNJI:**

Aporte proveniente de la Junta Nacional de Jardines infantiles, ingresos destinados en su totalidad al financiamiento de la Sala Cuna “María del Puerto Claro” que la Corporación tiene a disposición de todas las familias en la ciudad de Valparaíso.

### **6. Impuesto a la Renta**

La Corporación no efectúa provisión dado que no realiza actividades gravadas con impuesto a la renta.

### **7. Contingencias y Compromisos**

La corporación percibió ingresos provenientes del estado los cuales están clasificados dentro del rubro “ingresos con restricciones” por la suma de M\$253.450 correspondientes a fondos concursables “Proyectos de emergencia” para reparaciones y remodelaciones de nuestros hogares, el grado de ejecución del año 2015 alcanzó a un 37% y existe el compromiso de ejecutar el porcentaje restante durante el periodo 2016. Cabe mencionar que el acuerdo está documentado a través convenios y contratos firmados por ambas partes.

### **8. Hechos Posteriores**

Entre el cierre de los Estados Financieros Consolidados y la fecha de emisión del informe de Auditoría, no se han observado ni registrado hechos que pudieran alterar en forma considerable la situación patrimonial de María Ayuda Corporación de Beneficencia y/o la naturaleza de ésta.

## **9. Remuneraciones de los Directores, Consejeros (de haberlos), y equipo Directivo**

Tanto los miembros del Directorio de María Ayuda como sus consejeros regionales no reciben remuneración ni dieta alguna por las funciones que realizan en la Corporación.

El equipo Directivo está formado por la Dirección Ejecutiva, Dirección Administrativa, Dirección Comercial, Dirección Social, Dirección de Personas y Dirección Pastoral. Los anteriores cargos perciben remuneraciones acordes a mercado y su jornada laboral es de 45 horas semanales.

## **10. Patrimonio:**

El patrimonio de María Ayuda Corporación de Beneficencia al 31 de diciembre de 2015, corresponde al siguiente cuadro:

### CUADRO DE PATRIMONIO:

Concepto	Capital	Revalor.	Excedentes		Total
		Cap. Propio	Acumuladas	Ejercicio	
<b>Saldo Inicial 01/01/15</b>	<b>107.376</b>	<b>426.717</b>	<b>2.889.045</b>	<b>393.752</b>	<b>3.816.890</b>
Dis. Déficit/ Superavit	0	0	393.752	(393.752)	0
Rev. Capital Propio	0	16.642	0	0	16.642
Excedentes Resultados	0	0	(1.516.521)	0	(1.516.521)
Resultado ejercicio	0	0	0	157.884	157.884
<b>Saldo Final 31/12/15</b>	<b>107.376</b>	<b>443.359</b>	<b>1.766.276</b>	<b>157.884</b>	<b>2.474.895</b>

La Corporación realizó amortización y reconocimiento de perdidas irrecuperables a los aportes realizados al Colegio Padre José Kentenich el cual deja de pertenecer a la corporación creándose en su reemplazo la Fundación Padre Hernán Alessandri, lo anterior con el objeto de dar cumplimiento con la Ley General de Educación N° 20.370 de 2009, la cual exige que los establecimientos de educación tengan como único objeto social la educación.

## **11. Adopción a Normas Internacionales de Información Financiera (NIIF)**

Hasta el 31 de diciembre de 2015, María Ayuda Corporación preparó sus estados financieros de acuerdo a principios de contabilidad generalmente aceptados en Chile (PCGA). A partir de los estados financieros al 31 de diciembre de 2016, estos serán preparados de acuerdo con Normas Internacionales de Información Financiera (NIIF) para pymes.

## **12. Uso del sitio web como plataforma para captar fondos**

María Ayuda Corporación, mantienen a disposición de todos los grupos de interés la página web [www.mariaayuda.cl](http://www.mariaayuda.cl) a través de la cual es posible obtener información de gestión social y financiera, así como también es utilizada como plataforma para la captación de ingresos a través de socios, promoción de eventos, campañas y productos solidarios los cuales son destinados al financiamiento de los programas sociales de la Corporación.





**MARIA AYUDA CORPORACIÓN DE SE EFICIENCIA**  
**INFORME DE AUDITORÍA**  
**AL 31 DE DICIEMBRE DE 2015**



**ENTERPRISE WORLDWIDE**  
"An International Association of Accountants & Advisors"

Avda. Esmeraldas N° 9, Piso 1, Oficina 13 - Fonos: 634 5457 - 364 1390 - Fax: 634 5493 - Santiago - Chile - E-Mail: [caia@caiaonline.net](mailto:caia@caiaonline.net)

Santiago, 31 de marzo de 2016  
C - 809 - 3.074.-


Señor  
Ricardo De Holanda Cavalcante Evangelista  
Director Ejecutivo de Maria Ayuda Corporación de Beneficencia  
Colombia N° 7742- La Florida  
Presente

Estimado señor Evangelista:

Adjunto a la presente, sirase encontrar "Informe de Auditoría a los Estados Financieros Consolidados", cerrados al 31 de diciembre de 2015.-

Desde ya quedamos a su disposición para ampliar o aclarar cualquier aspecto que usted considere relevante.

Saluda atentamente a Ud.,

  
Hugo Núñez Contardo  
Inscripción No. 40  
Reg. Inspectores de Cuentas y  
Auditores Externos  
Superintendencia de Valores y Seguros



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

**CONTENIDO**

- I.- INFORME DE LOS AUDITORES EXTERNOS
- II.- BALANCE GENERAL CLASIFICADO CONSOLIDADO
- III.- ESTADO DE RESULTADOS CONSOLIDADOS
- IV.- NOTAS EXPLICATIVAS



**ENTERPRISE WORLDWIDE**

"An International Association of Accountants & Advisors"

Jamaic Esplanade N°9 Puro 1 Oficina 13 Fono: 634 3457 - 364 1390 Fax: 634 5445 Santiago - Chile E-Mail: [vischito@emchbz.net](mailto:vischito@emchbz.net)

## INFORME DE LOS AUDITORES EXTERNOS INDEPENDIENTES

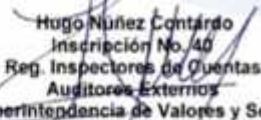
Señores  
Directorio de Maria Ayuda Corporación de Beneficencia  
Presente

Hemos efectuado una Auditoría al Balance General Consolidado de Maria Ayuda Corporación de Beneficencia, al 31 de diciembre de 2015 y a los correspondientes Estados de Resultados por el período de 12 meses terminado a esa fecha.

La preparación de dichos Estados Financieros (que incluyen sus correspondientes notas) es responsabilidad de la Administración de Maria Ayuda Corporación de Beneficencia. Nuestra responsabilidad consiste en emitir una opinión sobre los Estados Financieros Consolidados, con base en la Auditoría que efectuamos.

Nuestra Auditoría fue efectuada de acuerdo a Normas de Auditoría Generalmente Aceptadas. Tales normas requieren que planifiquemos y realicemos nuestro trabajo con el objeto de lograr un razonable grado de seguridad de que los Estados Financieros Consolidados están exentos de errores significativos. Una Auditoría comprende el examen, a base de pruebas, de evidencias que respaldan los importes y las informaciones reveladas en los Estados Financieros Consolidados. Una Auditoría también comprende una evaluación de los principios de contabilidad utilizados y de las estimaciones significativas hechas por la administración de Maria Ayuda Corporación de Beneficencia, como una evaluación de la presentación general de los Estados Financieros Consolidados. Consideramos que nuestra Auditoría constituye una base razonable para fundamentar nuestra opinión.

En nuestra opinión, los mencionados Estados Financieros Consolidados presentan razonablemente, en todos sus aspectos significativos la situación financiera-presupuestaria de Maria Ayuda Corporación de Beneficencia, al 31 de diciembre de 2015 y los resultados de sus operaciones por el período terminado de esa fecha, de acuerdo con Principios de Contabilidad Generalmente Aceptados.

  
Hugo Nuñez Contardo  
Inscripción No. 40  
Reg. Inspectores de Cuentas y  
Auditores Externos  
Superintendencia de Valores y Seguros

Santiago, 31 de marzo de 2016



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

MARIA AYUDA CORPORACIÓN DE BENEFICENCIA  
**BALANCE CLASIFICADO CONSOLIDADO COMPARATIVO**  
 Al 31 de diciembre de 2015 Y AL 31 de diciembre de 2014  
 (Expresado en Miles de Pesos)

	Dic.15 M\$	Dic.14 M\$		Dic.15 M\$	Dic.14 M\$
<b>ACTIVOS CIRCULANTES</b>	<b>559.848</b>	<b>391.757</b>	<b>PASIVOS CIRCULANTES</b>	<b>293.582</b>	<b>119.550</b>
Disponibles	536.783	377.765	Obligaciones con banco	44.275	30.286
Deudores por ventas	3.462	3.647	Cuentas por pagar	196.337	45.502
Cuentas por cobrar	547	350	Provisiones y retenciones	52.940	43.763
Deudores varios	3.296	1.885			
Intereses diferidos a corto plazo	15.760	8.110			
<b>ACTIVOS FIJOS</b>	<b>2.294.073</b>	<b>2.294.070</b>	<b>PASIVO LARGO PLAZO</b>	<b>37.002</b>	<b>77.656</b>
Activos fijo	2.762.335	2.762.832	Obligaciones con banco L/P	37.002	77.656
Depreciaciones acumuladas	-468.262	-468.762			
<b>OTROS ACTIVOS</b>	<b>-47.572</b>	<b>1.477.127</b>	<b>PATRIMONIO</b>	<b>2.474.895</b>	<b>3.965.748</b>
Cuentas Corrientes Filiales	-95.078	1.424.895	Capital	107.376	107.376
Intereses diferidos a largo plazo	18.915	72.526	Revalorización capital propio	443.359	-86.033
Otros activos	28.131	21.706	Excedentes Acumulados	1.766.276	3.535.297
			Resultado del ejercicio	157.884	409.108
<b>TOTAL ACTIVOS</b>	<b>M\$ 2.806.349</b>	<b>4.162.954</b>	<b>TOTAL PASIVOS Y PATRIMONIO</b>	<b>M\$ 2.806.349</b>	<b>4.162.954</b>

Ricardo H.C. Evangelista  
 Director Ejecutivo

  
 Octavio Fuentes Campos  
 Contador Público  
 2016

Las notas explicativas desde la N° 1 a la N° 16 forman parte integral de los presentes estados financieros



**ENTERPRISE WORLDWIDE**  
 "An International Association of Accountants & Advisors"

Av. Diego Barros Arana N° 9 Piso 1 Oficina 11 Fono: 634 3457 - 364 1390 Fax: 634 5493 Santiago - Chile E-Mail: cfo@chile.enterprise.com

Hugo Pérez Contardo  
 Inscripción N° 40  
 Exp. Depende de Clases y Aditivos Depende  
 de la Ley de Contadores Públicos y Seguros



**MARIA AYUDA CORPORACIÓN DE BENEFICENCIA**

**ESTADO DE RESULTADO CONSOLIDADO COMPARATIVO**  
 Al 31 de diciembre de 2015 Y Al 31 de diciembre de 2014  
 (Expresado en Miles de Pesos)

	Dic. 2015 M\$	Dic. 2014 M\$
<b>RESULTADO OPERACIONAL</b>	<b>124.057</b>	<b>406.275</b>
Ingresos de explotación:	3.903.084	3.569.518
Costos de explotación	<u>3.436.276</u>	<u>2.877.061</u>
Margen de explotación	466.808	692.457
Gastos de administración	<u>342.751</u>	<u>286.182</u>
<b>RESULTADO NO OPERACIONAL</b>	<b>33.827</b>	<b>2.833</b>
Otros ingresos fuera de explotación	24.545	25.633
Gastos financieros y otros egresos	-20.186	-55.067
Aporte a Fund. Padre H. Alessandri	-40.000	-65.000
Corrección monetaria	<u>69.468</u>	<u>97.267</u>
<b>Resultado antes de Impuesto Renta</b>	<b>157.884</b>	<b>409.108</b>
Impuesto Renta	0	0
<b>RESULTADO DEL EJERCICIO</b>	<b>M\$ 157.884</b>	<b>409.108</b>

Ricardo H.C. Evangelista  
 Director Ejecutivo

Octavio Puentes Campos



Las notas explicativas desde la N° 1 a la N° 15 forman parte integral de los presentes estados financieros



**ENTERPRISE WORLDWIDE**

"An International Association of Accountants & Advisors"

Jaimé Eyzaguirre N° 9 Puro 1 - Oficina 13 - Fono: 634 3457 - 364 1390 Fax: 634 3403 Santiago - Chile E-Mail: czech@enterprise.com

**MARIA AYUDA CORPORACIÓN DE BENEFICENCIA**

NOTAS EXPLICATIVAS A LOS ESTADOS FINANCIEROS CONSOLIDADOS  
Al 31 de diciembre de 2015  
(Expresados en miles de pesos)

**NOTA 1 CARACTERÍSTICAS DE LA EMPRESA**

María Ayuda, es una corporación de beneficencia con más de 33 años en el trabajo de reparación y prevención del maltrato infantil.

María Ayuda, trabaja con niños, niñas y familias que viven situaciones de violencia, abuso y negligencia. Cuenta con programas sociales a lo largo de Chile, donde se organizan a través de filiales regionales, que dependen administrativamente de Santiago. También tiene presencia internacional en España, Burundi, Perú y Argentina. Fue fundada en 1983 por el sacerdote de Schoenstatt Hernán Alessandri Morandé.

Con fecha 14 de agosto de 1984, se redujo a escritura pública la constitución de "MARIA AYUDA CORPORACIÓN DE BENEFICENCIA", ante el Notario don Martín Fuentes Hurtado con el Repertorio N° 2283 a fojas 254.

Es una Corporación de Derecho Privado y sin fines de lucro. La finalidad u objetivo principal de la Corporación "Es la fundación y mantenimiento de obras de beneficencia y educación al servicio de los mas postergados, cualquiera sea su edad, condición o necesidad. En la medida en que sus medios lo permitan, la Corporación podrá, por lo tanto, fundar o crear distintos tipos de servicios o centros tales como hogares, escuelas, guarderías, pensionados, hospederías, policlinicos o talleres, destinados a solucionar problemas de orfandad, drogas, prostitución, alcoholismo, delincuencia, vagancia, analfabetismo, ignorancia, casantía falta de vivienda, soledad, ancianidad, enfermedades físicas o mentales, u otros que deriven de la pobreza, que generen sufrimiento o que, por cualquier causa, impidan una vida digna y el sano desarrollo humano, físico, moral, religioso, familiar, cultural o social de las personas afectadas." Según lo establece el Título Primero, Capítulo Quinto de la escritura de constitución.



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

**NOTA 2 RESUMEN DE LOS PRINCIPALES CRITERIOS CONTABLES**

**a) General**

Los Estados Financieros Consolidados al 31 de diciembre de 2015, han sido preparados de acuerdo a principios de contabilidad de general aceptación.

**b) Periodo cubierto por los Estados Financieros Consolidados**

Los Estados Financieros auditados están referidos al período de 12 meses.

**c) Corrección Monetaria**

Los Activos y Pasivos no monetarios, las cuentas de Patrimonio y las cuentas de Resultado, han sido corregidos monetariamente de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados.

Los Estados Financieros al 31 de diciembre de 2014, han sido reajustado en un 3,9% para los efectos de permitir su comparación con los Estados Financieros del presente periodo.

**d) Bases de Conversión**

Los Activos y Pasivos en moneda extranjera y/o unidades reajustables, son expresados al tipo de cambio y/o paridad vigente al cierre de los Estados Financieros Consolidados, determinados por el Banco Central de Chile y el Instituto Nacional de Estadísticas. Para estos efectos se han considerado los siguientes valores:

Concepto	Monto \$
	Dic. 2015
- 1 Dólar Norteamericano	707,34
- 1 Unidad de Fomento	25.629,09

**e) Activos Fijos y Depreciaciones**

Los bienes del activo fijo estos se presentan valorizados a su costo de adquisición y su depreciación es calculada en base al método lineal sobre los valores netos de los bienes, previamente actualizados, considerando su vida útil restante.



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"



**f) Impuesto a la Renta**

La Corporación no efectúa provisión por no haber realizado actividades gravadas con impuesto a la renta.

**g) Cambio de Criterios Contables**

Durante el ejercicio 2015, la empresa no ha efectuado cambios, en los procedimientos y normas contables.

**NOTA 3 DISPONIBLE EN CAJA Y BANCOS**

El saldo disponible de Casa Matriz al 31 de diciembre de 2015, está compuesto de la siguiente forma:

<u>Conceptos</u>	<u>Montos M\$</u>
Depósitos Post Rendiciones	1,098
Caja	7,780
BCI 84005106	1,963
BCI 92002170	632
BCI 11063912	297
Bco. Citibank 0-674976-00-3	-
Bco. Santander 35-92393-4	503
Bco. de Chile 000-000-14307-03	-
Bco. Scotiabank 71-54011-06	42,873
Bco. Scotiabank 71-67105-09	4,344
Bco. Scotiabank 71-80000-02	6,382
Bco. Santander 620005957-4	7,101
Bco. del Desarrollo 02-40157-26	17
Bco. Scotiabank 02-40290-77	30
Bco. Scotiabank 97-00371-36	6,063
Bco. Scotiabank 97-01434-67	360
Bco. Security 0807257-01	1,005
Bco. Corpbanca 29823048	-
Bco. Scotiabank N° 97-12791-33	663
Bco. Scotiabank N° 97-12791-41	5,599
Bco. Scotiabank N° 97-12992-66	64,177
Bco. Scotiabank N° 97-12992-74	218
Bco. Scotiabank N° 97-12992-82	280
Bco. Scotiabank N° 97-12992-90	2,432



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

Bco. Scotiabank N° 97-01642-51	1,074
Bco. Scotiabank N° 97-12993-12	252
Bco. Scotiabank 97-01434-75	45,846
Bco. Scotiabank N° 97-10203-26	3,816
N° 97-12993-04	488
N° 97-13207-88	2,894
Banco Crédito e Inversiones N° 84076861	2,516
Bco. Scotiabank N° 62-14959-00	234
N° 97-03081-84	6,614
N° 97-03343-78	-
N° 97-03343-88	-
Bco. Scotiabank (Fondos Mutuos)	154,840
Bco. Scotiabank N° 97-06030-92	13,160
N° 62-14676-01	1,948
N° 66-20625-06	8,711
N° 97-03219-42	9,100
N° 97-03219-50	10,389
Bco. Scotiabank 66-21159-09	981
N° 97-19615-03	20,742
N° 97-01507-30	23,041
Bco. Scotiabank N° 97-01507-22	13,315
Bco. Scotiabank N° 97-24931-98	8,757
Bco. Scotiabank N° 97-24931-71	39,726
Total Disponible en Caja y Bancos	<b>M\$ 536.783</b>

**NOTA 4 DEUDORES POR VENTA**

Los deudores por venta al 31 de diciembre de 2015, corresponden a la cuenta clientes M\$ 3.462.-



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

**NOTA 5 DOCTOS. Y CUENTAS POR COBRAR**

Los documentos y cuentas por cobrar al 31 de diciembre de 2015, están compuestas de la siguiente manera:

Concepto	Monto M\$
- CCAF Asig. Fam. Por Recuperar	547
<b>Total Doctos. y Ctas. Por Cobrar</b>	<b>M\$ 547</b>

**NOTA 6 DEUDORES VARIOS**

Los deudores varios al 31 de diciembre de 2015, están compuestos de la siguiente manera:

Concepto	Monto M\$
Fondos por Rendir	3.296
<b>Total Deudores Varios</b>	<b>M\$ 3.296</b>

**NOTA 7 INTERESES DIFERIDOS**

El saldo al 31 de diciembre de 2015, asciende a M\$ 34.675, que corresponde a "Intereses diferidos en el Corto Plazo (M\$ 15.760) y en largo plazo (M\$ 18.915) del préstamo hipotecario Banco Scotiabank".

**NOTA 8 BIENES DEL ACTIVO FIJO FISICO**

Los bienes del activo fijo de María Ayuda Corporación de Beneficencia, al 31 de diciembre de 2015, y la nómina de propiedades se presentan según el siguiente detalle:

Nº Rol	Nombre del Propietario	Dirección	Comuna	Destino
16153-00006	María Ayuda Corporación de Beneficencia.	Pedro Aguirre Cerda 11225	Antofagasta	Habitación
01035-00189	María Ayuda Corporación de Beneficencia.	HJ Novena pc 3 Lt A	Maipú	Agrícola
06529-00002	María Ayuda Corporación de Beneficencia.	Los Alerces	Riñosa	Salud
01832-00097	María Ayuda Corporación de Beneficencia.	Colombia 7742	La Florida	Oficina
03800-00347	María Ayuda Corporación de Beneficencia.	Calle UNO 665 El Refugio	Puente Alto	Culto



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

**NOTA 9 ACTIVO FIJO Y DEPRECIACIONES ACUMULADAS**

Los Activos y las Depreciaciones Acumuladas al 31 de diciembre de 2015, están compuestas de la siguiente manera:

Detalle	Edif. e Inmuebles	Muebles y Útiles	Equip. e Inst.	Total
Activo Fijo	2.473.798	87.791	201.246	2.762.835
Dep. Acumulada	-238.790	-77.661	-152.311	-468.762
<b>Valor Neto AF</b>	<b>2.235.008</b>	<b>10.130</b>	<b>48.935</b>	<b>2.294.073</b>

**NOTA 10 OTROS ACTIVOS**

El saldo de otros activos al 31 de diciembre de 2015, corresponde al siguiente detalle y concluye el reconocimiento de las remesas enviadas como cuenta corriente a los programas de Maria Ayuda Corporación, instalados en el país, para el desarrollo de sus respectivos proyectos. Al mismo tiempo se menciona que para dar cumplimiento con la Ley General de Educación N° 20.370 de 2009 la cual exige que los establecimientos de educación tengan como único objeto social la educación, se crea la Fundación Padre Hernán Alessandri y se concluye reconocer como gastos irre recuperables los aportes del programa de Maria Ayuda al Colegio Padre José Kentenich.

Concepto	Monto M\$
Otros Activos	28.591
Cuentas Corrientes Filiales (Funeraria M. Ayuda)	(95.078)
Intereses diferidos Largo Plazo	18.915
<b>Total Otros Activos</b>	<b>M\$ (47.572)</b>

**NOTA 11 OBLIGACIONES CON BANCOS C/PLAZO**

Las obligaciones con bancos al 31 de diciembre de 2015, están compuestas de la siguiente manera:

Concepto	Monto M\$
Ptmo. Hipotecario en UF C/P	44.275
<b>Total Obligaciones con Bancos</b>	<b>M\$ 44.275</b>



ENTERPRISE WORLDWIDE

"An International Association of Accountants & Advisors"

**NOTA 12 CUENTAS POR PAGAR**

Las cuentas por pagar al 31 de diciembre de 2015, están compuestas según el siguiente detalle:

Concepto	Monto M\$
Honorarios por pagar	3.261
Remuneraciones por Pagar	159
Consumos Básicos por Pagar	939
Cuentas por Pagar	361
Proveedores menos Anticipos	31.264
Aportes Sename por Aplicar	160.363
<b>Total Cuentas por Pagar</b>	<b>M\$ 196.337</b>

**NOTA 13 PROVISIONES Y RETENCIONES**

Las provisiones y retenciones al 31 de diciembre de 2015, corresponden al siguiente detalle:

Concepto	Monto M\$
Impto. Retención 2ª Categoría	1.499
Impto. Único	1.082
Administradora de Fondo de Pensiones	26.089
Isapres	12.454
CCAF de los Andes	6.991
Mutual de Seguridad	4.635
Cuota Sindical	0
Cuota Comunidad Casa	0
Fundación Arturo López Pérez	190
<b>Total Provisiones y Retenciones</b>	<b>M\$ 52.940</b>

**NOTA 14 PASIVO A LARGO PLAZO**

El saldo al 31 de diciembre de 2015, asciende a M\$ 37.902, que corresponden al saldo de una operación de "Préstamos Hipotecarios"

Concepto	Vencimiento
Préstamo de U.F. 5.031,52	10.sept.2021



**ENTERPRISE WORLDWIDE**  
"An International Association of Accountants & Advisors"

Hugo Pérez Contardo  
 Inscripción N° 40  
 Dependencia de la Superintendencia de Valores y Seguros



**NOTA 15 PATRIMONIO**

El patrimonio de María Ayuda Corporación de Beneficencia, al 31 de diciembre de 2015, corresponde al detalle del siguiente cuadro:

**CUADRO DE PATRIMONIO**

Concepto	Capital	Revalor. Cap. Propio	Excedentes		Total
			Acumuladas	Ejercicio	
Saldo Inicial 01/01/15	107.376	426.717	2.889.045	393.752	3.816.890
Dist. Déficit/ Superavit	0	0	393.752	(393.752)	0
Rev. Capital Propio	0	16.642	0	0	16.642
Excedentes Resultados	0	0	(1.516.521)	0	(1.516.521)
Resultado ejercicio	0	0	0	157.884	157.884
Saldo Final 31/12/15	107.376	443.359	1.766.276	157.884	2.474.895

**NOTA 16 HECHOS POSTERIORES**

Entre el cierre de los Estados Financieros Consolidados y la fecha de emisión del Informe de Auditoría, no se han observado ni registrado hechos que pudieran alterar en forma considerable la situación patrimonial de María Ayuda Corporación de Beneficencia y/o la naturaleza de ésta.



**ENTERPRISE WORLDWIDE**

"An International Association of Accountants & Advisors"

Julio Eybergue N°9, Piso 1, Oficina 13 - Fono: 654 3417 - 564 1390 - Fax: 634 5493 - Santiago - Chile - E-Mail: contact@entwld.com

## Manifestación de responsabilidad de la dirección e Informe de terceros

“Los abajo firmantes se declaran responsables respecto de la veracidad de la información incorporada en el presente informe anual, referido al ejercicio 2015, de acuerdo al siguiente detalle:

Nombre	Cargo	RUT	Firma
Ignacio De Iruarrizaga Samaniego	Presidente Directorio	6.923.485 – 2	_____
Ricardo H.C Evangelista	Director Ejecutivo	14.665862 – 8	_____
Francisco Pereira Ochagavia	Director Pastoral	7.515.330 – 9	_____

Las firmas constan en documento original entregado al Ministerio de Justicia

Fecha: 30 de junio de 2016